32000D0275

2000 4 12 EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS L 91/1

KOMISIJOS SPRENDIMAS

2000 m. kovo 21 d.

dėl vairuotojo pažymėjimų tam tikrų kategorijų atitikmenų

(pranešta dokumentu Nr. C(2000) 511)

(tekstas svarbus EEE)

(2000/275/EB)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1991 m. liepos 29 d. Tarybos direktyvą 91/439/EEB dėl vairuotojo pažymėjimų [1] su paskutiniais pakeitimais, padarytais Direktyva 97/26/EB [2], ypač į jos 1 straipsnio 2 dalį ir 10 straipsnio pirmąją pastraipą,

kadangi:

(1) Direktyva 91/439/EEB numato, jog visi valstybių narių išduoti vairuotojo pažymėjimai, įskaitant pažymėjimus, kurie buvo išduoti iki šios direktyvos įgyvendinimo nacionalinės teisės aktuose, turi būti abipusiai pripažįstami.

(2) Vairuotojo pažymėjimų abipusio pripažinimo principas apima visų teisių, suteikiamų pažymėjimo savininkui pagal tuo metu galiojančias nacionalinės teisės nuostatas, visokeriopą pripažinimą.

(3) Direktyva 91/439/EEB numato, kad valstybės narės turi nustatyti iki šios direktyvos įgyvendinimo išduotų vairuotojo pažymėjimų kategorijų ir 3 straipsnyje apibrėžtų kategorijų atitikmenis. Tokiems atitikmenims turi būti gautas teisiškai privalomas Komisijos patvirtinimas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Šis sprendimas taikomas visiems šiuo metu galiojantiems valstybėse narėse išduotiems vairuotojo pažymėjimams.

2 straipsnis

Vairuotojo pažymėjimų, išduotų valstybėse narėse iki Direktyvos 91/439/EEB įgyvendinimo, kategorijų ir Direktyvos 91/439/EEB 3 straipsnyje apibrėžtų suderintų kategorijų atitikmenų lentelės pateikiamos šio sprendimo priede.

3 straipsnis

1. Iki Direktyvos 91/439/EEB įgyvendinimo išduotų vairuotojo pažymėjimų kategorijos suteikia pažymėjimų savininkams teisę be apribojimų vairuoti šio sprendimo lentelėse nurodytų minėtas kategorijas atitinkančių kategorijų transporto priemones, jeigu atitinkamos teisės atžvilgiu nenumatyta kitaip.

2. Atitinkamų teisių apribojimus lentelėse nurodantys kodai yra Direktyvos 91/439/EEB 7 straipsnio a punkte apibrėžti suderinti Bendrijos kodai.

3. Vairuotojo pažymėjimą pakeitus Direktyvos 91/439/EEB I ir Ia prieduose apibūdintu Bendrijos pavyzdžio vairuotojo pažymėjimu, remiantis šios direktyvos 8 straipsnio 1 dalimi, lygiavertės teisės suteikiamos taip, kaip nurodyta šio sprendimo priede.

[1] OL L 237, 1991 8 24, p. 1.
[2] OL L 150, 1997 6 7, p. 41.

4 straipsnis

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje, 2000 m. kovo 21 d.

Komisijos vardu
Loyola DE PALACIO
Pirmininko pavaduotojas

PRIEDAS

BELGIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Belgija 1 (B1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Belgijoje nuo 1967 m. sausio 1 d. iki 1988 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: gali būti viena iš šių kalbų: olandų, prancūzų ir vokiečių. Skiriasi spalvos ir spauda. Paprastai šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai yra rausvos spalvos, popieriniai, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

B1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	A, B, BE
BE	A, B, BE
B profesiniams tikslams	A, B, BE
BE profesiniams tikslams	A, B, BE
C	A, B, BE, C, CE
CE	A, B, BE, C, CE
D	A, B, BE, C, CE, D, DE
DE	A, B, BE, C, CE, D, DE
AF	A 51
BF	A 52

Papildoma informacija:

Norint gauti teisę vairuoti AF ir (arba) BF kategorijos transporto priemones, reikėjo pripažinti galiojančiomis A ir (arba) B bei F kategorijas.

Belgija 2 (B2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Belgijoje nuo 1989 m. sausio 1 d. iki 1998 m. rugsėjo 30 d.

Apibūdinimas: gali būti viena iš šių kalbų: olandų, prancūzų ir vokiečių. Skiriasi spalvos ir spauda. Paprastai šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai yra rausvos spalvos, popieriniai, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

B2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
(A3)	—
A2	A1; turint A2 ilgiau nei dvejus metus – A
A1	A
B	B
BE	B, BE
C	B, C
CE	B, BE, C, CE
D	B, D
DE	B, BE, D, DE

Belgija 3 (B3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Belgijoje nuo 1989 m. sausio 1 d. iki 1998 m. rugsėjo 30 d.

Apibūdinimas: mėlynos spalvos, keturių lapų.

Atitikmenys

B3 pavyzdžio atitikmenys yra tokie pat kaip ir B pavyzdžio arba B2 pavyzdžio atitikmenys, atsižvelgiant į tai, su kuriuo iš šių dviejų pavyzdžių pavyzdys B3 yra junginyje. Todėl dėl atitikmenų žr. B1 arba B2 pavyzdį.

Belgija 4 (B4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Belgijoje nuo 1998 m. sausio 1 d.

Apibūdinimas: kaip numatyta Direktyvos 91/439/EEB I priede.

Atitikmenų lentelė

B4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
(A3)	—
A	A
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE

DANIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Danija 1 (DK1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Danijoje iki 1986 m. balandžio 30 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

DK1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1, A; tik motociklams be šoninės priekabos; pažymėjimų savininkai turi teisę kitose valstybėse narėse gauti visą A1 ir A kategoriją
A2	A1, A
B	B
BE	BE
C	C1, C
CE	C1E, CE
D	D1, D
DE	D1E, DE

Papildoma informacija:

Šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai galioja ne ilgiau kaip iki 2038 m. balandžio 30 d. Tačiau jie jau negalioja vairavimui Danijoje, nes nustatyta, kad visi vairuotojo pažymėjimai 1991–1993 m. privalo būti pakeisti. Vis dėlto šis vairuotojo pažymėjimas gali būti pakeistas nauju Danijoje išduotu pažymėjimu ir kitos valstybės narės turi jį pripažinti iki pirmiau minėtos datos.

Danija 2 (DK2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Danijoje nuo 1986 m. gegužės 1 d. iki 1996 m. birželio 30 d.

Apibūdinimas: su rausvos ir smėlio spalvos linijomis, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

DK2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1, A; tik motociklams be šoninės priekabos; pažymėjimų savininkai turi teisę kitose valstybėse narėse gauti visą A1 ir A kategoriją
A2	A1, A
B	B
BE	BE
C	C1, C
CE	C1E, CE
D	D1, D
DE	D1E, DE

Danija 3 (DK3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Danijoje nuo 1996 m. liepos 1 d. iki 1997 m. balandžio 13 d.

Apibūdinimas: su rausvos ir smėlio spalvos linijomis, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

DK3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A1, A
B	B
BE	BE
C	C1, C
CE	C1, CE
D	D1, D
DE	D1E, DE

Danija 4 (DK4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Danijoje nuo 1997 m. balandžio 14 d.

Apibūdinimas: plastikinė kortelė, kaip numatyta Direktyvos 91/439/EEB Ia priede.

Atitikmenų lentelė

DK4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A1, A
B	B
BE	BE
C	C1, C
CE	C1E, CE
D	D1, D
DE	D1E, DE

Papildoma informacija:

Neįmanoma atsekti iki 1986 m. gegužės 1 d. išduotų vairuotojo pažymėjimų pirmojo išdavimo datos. Tokiu atveju vairuotojo pažymėjimo 10 skiltyje gali būti įrašyti simboliai „<“ arba „≤“ ir tam tikri metai, reiškiantys, kad šios kategorijos pažymėjimai buvo išduoti tais metais ar anksčiau.

VOKIETIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Bendra pastaba: visiems Vokietijos vairuotojo pažymėjimų, išduotų iki 1999 m. sausio 1 d., pavyzdžiams gali atsirasti papildomų labai specifiškų ir ribotų teisių, kurios nenurodytos lentelėse. Tokiais retais atvejais, iškilus abejonėms dėl konkrečios teisės veikimo srities reikės susisiekti su vairuotojo pažymėjimus išduodančiomis Vokietijos institucijomis.

Vokietija 1 (D1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Vokietijos Federacinėje Respublikoje iki 1986 m. balandžio 1 d. (tam tikrais atvejais gali būti išduota ir po 1986 m. balandžio 1 d.)

Apibūdinimas: pilki, keturių lapų. Praktiškai šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai gali būti įvairių spalvų ir formos, nes jie buvo išduodami ilgiau nei 40 metų. Sarlando žemėje išduodami vairuotojo pažymėjimai gali būti įvairaus dydžio ir dviem kalbomis (vokiečių ir prancūzų).

Atitikmenų lentelė

D1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
1	A1, A (žr. 1)
1 beschränkt auf Leichtkrafträder: 1980 4 1–1986 3 31	A1
2	B, BE, C1, C1E, C, CE (žr.: 2, 3, 5)
3	B, BE, C1, C1E (žr.: 3, 4, 5)
4	— (žr. 6)
(5)	—

Papildoma informacija:

1. Jeigu „Klasse 1“ vairuotojo pažymėjimas buvo gautas iki 1954 m. gruodžio 1 d. (iki 1960 m. spalio 1 d. – Sarlando žemėje), jo savininkas turi teisę vairuoti dar ir B 79 (≤ 700 cm^3) kategorijos transporto priemonę ir neprivalo keisti pažymėjimo. Jei pažymėjimas keičiamas, jo savininkas gauna visą B kategorijos vairuotojo pažymėjimą.

2. Jeigu teisių pagal „Klasse 2“ pavyzdžio vairuotojo pažymėjimą savininkui 50 metų sukako iki 1999 m. gruodžio 31 d., jo teisės nustoja galioti 2000 m. gruodžio 31 d. Toks vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti iki 2000 m. gruodžio 31 d. ir bus paisoma naujo pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo galiojimo laiko bei medicininio patikrinimo periodiškumo. Jeigu vairuotojo pažymėjimo savininkui 50 metų sukanka po 1999 m. gruodžio 31 d., jis privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti, kai jam sukanka 50 metų ir toks naujo pavyzdžio pažymėjimas galios penkerius metus.

   Kai vairuotojo pažymėjimo savininkas nuolatos apsigyvena kitoje valstybėje narėje ir nesilaiko pirmiau nurodytų taisyklių, jo „Klasse 2“ teisės neturėtų būti pripažintos (nebent jis savo nuolatinę gyvenamąją vietą būtų pakeitęs anksčiau, negu jam buvo imta taikyti minėtas taisykles).

3. Jeigu „Klasse 2“ arba „Klasse 3“ vairuotojo pažymėjimas buvo gautas iki 1954 m. gruodžio 1 d. (iki 1960 m. spalio 1 d. – Sarlando žemėje), jo savininkas turi teisę vairuoti dar ir A1 bei A 79 (≤ 250 cm^3) kategorijų transporto priemones. Abiem atvejais, kai vairuotojo pažymėjimo savininkas keičia pažymėjimą, jam suteikiama neribota A kategorijos teisė.

   Jeigu „Klasse 2“ arba „Klasse 3“ vairuotojo pažymėjimas buvo gautas po minėtų datų, bet iki 1980 m. balandžio 1 d., jis suteikia savininkui teisę vairuoti dar ir A1 kategorijos transporto priemones.

4. „Klasse 3“ vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti ir transporto priemonę CE 79 (> 12 t, tačiau turinčią ne daugiau kaip tris ašis).

   Ši teisė turi atsispindėti naujajame vairuotojo pažymėjime, kuris išduodamas tik aiškiu savininko prašymu.

5. Transporto priemonės „Klasse 3“ vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę be keleivių vairuoti tokius autobusus, kurių maksimalus svoris mažesnis kaip 7,5 t, taip pat ir tarptautiniuose keliuose, ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo. Transporto priemonės „Klasse 2“ vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti autobusus be keleivių tarptautiniuose keliuose, neprivalėdamas turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo. Vokietijoje pakeitus vairuotojo pažymėjimų pavyzdžius, teisė vairuoti autobusą be keleivių galioja tik Vokietijos teritorijoje ir taikomas nacionalinis kodas.

   Kad galėtų vairuoti autobusus su keleiviais tarptautiniuose keliuose, „Klasse 2“vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo turėti dar ir D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimą. Keitimo atveju kitoje valstybėje narėje D1, D1E, D ir DE kategorijos turi būti suteiktos tiems pažymėjimų savininkams, kurie turi teisę vairuoti „Klasse 2“ transporto priemones ir kurie turi D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimus.

6. Jeigu „Klasse 4“ teisė buvo suteikta iki 1954 m. gruodžio 1 d. (iki 1960 m. spalio 1 d. – Sarlando žemėje), tai yra ne tik nacionalinė kategorija, bet ir teisė vairuoti šių kategorijų transporto priemones:

   A1, A79 (≤ 250 cm^3) ir B 79 (≤ 700 cm^3). Abiem atvejais, kai vairuotojo pažymėjimo savininkas pakeičia pažymėjimą, jam suteikiama neribota A kategorijos teisė.

   Jeigu „Klasse 4“ pažymėjimas buvo išduotas po minėtų datų, bet iki 1980 m. balandžio 1 d., jis suteikia savininkui teisę vairuoti A1 kategorijos transporto priemones.

Vokietija 2 (D2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Vokietijoje iki 1998 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: geltonos spalvos, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

D2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
Führerschein zur Fahrgastbeförderung in Kraftomnibussen	D1, D1E, D, DE
Führerschein zur Fahrgastbeförderung in Kraftomnibussen mit nicht mehr als 14 Fahrgastplätzen	D1, D1E
Führerschein zur Fahrgastbeförderung in Kraftomnibussen beschränkt auf Fahrzeuge mit nicht mehr als 24 Fahrgastplätzen oder nicht mehr als 7500 kg zulässiger Gesamtmasse	D1, D1E, D79 (mažiau nei 25 vietos keleiviams ir mažiau nei 7 500 kg svorio)

Papildoma informacija:

Šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai negalioja. Norėdamas turėti teisę vairuoti atitikmenų lentelėje paminėtų kategorijų transporto priemones, šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo savininkas turi tuo pat metu turėti ir vieno iš tokių pavyzdžių vairuotojo pažymėjimus: D1 D3, D4, D5 arba D6.

Vokietija 3 (D3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Vokietijos Demokratinėje Respublikoje iki 1969 m.

Apibūdinimas: pilkos spalvos, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

D3a: šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai buvo išduodami iki 1957 m. kovo 31 d.

D3a pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
1	A1, A, *B* (žr. 5)
2	A1, *A*, B, BE, C1, C1E, C, CE (žr.: 1, 3, 4)
3	A1, *A*, B, BE, C1, C1E (žr.: 2, 3, 4)
4	A1, *A*, *B* (žr.: 4, 5)

D3b: šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai buvo išduodami nuo 1957 m. balandžio 1 d. iki 1969 m.

D3b pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
1	A1, A (žr. 5)
2	A1, *B* (žr.: 4, 5)
3	A1
4	A1, B, BE, C1, C1E (žr.: 2, 3, 4)
5	A1, B, BE, C1, C1E, C, CE (žr.: 1, 3, 4)

Papildoma informacija:

1957 m. balandžio 1 d. įsigaliojusia teisės akto pataisa buvo pakeistos kategorijų apimtys ir apibrėžimai. Todėl šiam pavyzdžiui reikalingos dvi atitikmenų lentelės.

1. Jeigu teisių pagal „Klasse 2“ pavyzdžio vairuotojo pažymėjimą, išduotą iki 1957 m. balandžio 1 d., arba „Klasse 5“ pavyzdžio vairuotojo pažymėjimą, išduotą po 1957 m. kovo 31 d., savininkui 50 metų sukako iki 1999 m. gruodžio 31 d., jo teisės nustoja galioti 2000 m. gruodžio 31 d. Toks vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti iki 2000 m. gruodžio 31 d. ir bus paisoma naujo pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo galiojimo laiko bei medicininio patikrinimo periodiškumo. Jeigu vairuotojo pažymėjimo savininkui 50 metų sukanka po 1999 m. gruodžio 31 d., jis privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti, kai jam sukanka 50 metų ir toks naujo pavyzdžio pažymėjimas galios penkerius metus.

   Kai vairuotojo pažymėjimo savininkas nuolatos apsigyvena kitoje valstybėje narėje ir nesilaiko pirmiau nurodytų taisyklių, jo „Klasse 2“ teisės neturėtų būti pripažintos (nebent jis savo nuolatinę gyvenamąją vietą būtų pakeitęs anksčiau, negu jam buvo imta taikyti minėtas taisykles).

2. „Klasse 3“ pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo, išduoto iki 1957 m. balandžio 1 d., ir „Klasse 4“ vairuotojo pažymėjimo, išduoto iki 1957 m. kovo 31 d., savininkas turi teisę vairuoti ir transporto priemonę CE 79 (> 12 t, tačiau turinčią ne daugiau kaip tris ašis).

   Ši teisė turi atsispindėti naujajame vairuotojo pažymėjime, kuris išduodamas tik gavus aiškų savininko prašymą.

3. Transporto priemonės „Klasse 3“ vairuotojo pažymėjimo, išduoto iki 1957 m. balandžio 1 d. (D3a), arba transporto priemonės „Klasse 4“ vairuotojo pažymėjimo, išduoto po 1957 m. kovo 31 d. (D3b), savininkas turi teisę vairuoti tokius autobusus be keleivių, kurių maksimalus svoris mažesnis kaip 7,5 t, taip pat tarptautiniuose keliuose ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo.

   Transporto priemonės „Klasse 2“ vairuotojo pažymėjimo, išduoto iki 1957 m. balandžio 1 d. (D3a), arba transporto priemonės „Klasse 5“ vairuotojo pažymėjimo, išduoto po 1957 m. kovo 31 d. (D3b), savininkas turi teisę vairuoti autobusus be keleivių tarptautiniuose keliuose ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo.

   Vokietijoje pakeitus vairuotojo pažymėjimų pavyzdžius, teisė vairuoti autobusą be keleivių galioja tik Vokietijos teritorijoje ir taikomas nacionalinis kodas.

Kad galėtų vairuoti autobusus su keleiviais tarptautiniuose keliuose, D3 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo turėti dar ir D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimą. Keitimo atveju kitoje valstybėje narėje D1, D1E, D ir DE kategorijos turi būti suteiktos tiems pažymėjimų savininkams, kurie turi teisę vairuoti „Klasse 2“ (D3a) arba „Klasse 5“ (D3b) transporto priemones ir kurie turi D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimus.

4. D3a pavyzdžio „Klasse 2“, „Klasse 3“ arba „Klasse 4“ vairuotojo pažymėjimo savininkas ar D3b pavyzdžio „Klasse 2“, „Klasse 4“ arba „Klasse 5“ vairuotojo pažymėjimo savininkas, kuriam pažymėjimas buvo išduotas iki 1954 m. gruodžio 1 d., neribotą teisę vairuoti A kategorijos transporto priemones turi tik pakeitęs pažymėjimą. Nekeičiant pažymėjimo, šio pavyzdžio pažymėjimas jo savininkui suteikia teisę vairuoti tik A 79 (≤ 250 cm^3) transporto priemones.

5. Nekeičiant dokumento, taikomos tokios nuostatos:

Jeigu „Klasse 1“ arba „Klasse 4“ vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas iki 1954 m. gruodžio 1 d., jo savininkas turi teisę vairuoti tik B 79 (≤ 700 cm^3) transporto priemones. Jeigu „Klasse 1“ arba „Klasse 4“ vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas po šios datos iki 1957 m. balandžio 1 d. arba „Klasse 2“vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas po 1957 m. kovo 31 d., jo savininkas turi teisę vairuoti tik B 79 (≤ 250 cm^3) transporto priemones.

Dokumentą pakeitus nauju pažymėjimu, jo savininkui suteikiama visa B kategorija.

Vokietija 4 (D4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Vokietijos Demokratinėje Respublikoje nuo 1969 m. iki 1982 m. gegužės 31 d.

Apibūdinimas: knygelė, 12 lapų, pilku viršeliu.

Atitikmenų lentelė

D4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
1	A1, A (žr. 5)
2	*B* (žr.: 4, 5, 6)
3	— (žr. 6)
4	B, BE, C1, C1E (žr.: 2, 3, 4, 6)
5	B, BE, C1, C1E, C, CE (žr.: 1, 3, 4, 6)
§ 6 StVZO, § 85 StVZO	— (žr. 6)

Papildoma informacija:

1. Jeigu teisių pagal „Klasse 5“ vairuotojo pažymėjimą savininkui 50 metų sukako iki 1999 m. gruodžio 31 d., jo teisės nustoja galioti 2000 m. gruodžio 31 d. Toks vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti iki 2000 m. gruodžio 31 d. ir bus paisoma naujo pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo galiojimo laiko bei medicininio patikrinimo periodiškumo. Jeigu vairuotojo pažymėjimo savininkui 50 metų sukanka po 1999 m. gruodžio 31 d., jis privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti, kai jam sukanka 50 metų, ir toks naujo pavyzdžio pažymėjimas galios penkerius metus.

Kai vairuotojo pažymėjimo savininkas nuolatos apsigyvena kitoje valstybėje narėje ir nesilaiko pirmiau nurodytų taisyklių, jo „Klasse 2“ teisės neturėtų būti pripažintos (nebent jis savo nuolatinę gyvenamąją vietą būtų pakeitęs anksčiau, negu jam būtų imta taikyti minėtas taisykles).

2. „Klasse 4“ pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti ir transporto priemonę CE 79 (> 12 t, tačiau turinčią ne daugiau kaip tris ašis).

Ši teisė turi atsispindėti naujajame vairuotoje pažymėjime, kuris išduodamas tik gavus aiškų pažymėjimo savininko prašymą.

3. Transporto priemonės „Klasse 4“ savininkas turi teisę vairuoti tuščius autobusus, kurių maksimalus svoris negali viršyti 7,5 t, taip pat ir tarptautiniuose keliuose, ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo. Transporto priemonės „Klasse 5“ savininkas turi teisę tarptautiniuose keliuose vairuoti tuščius autobusus ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo. Vokietijoje pakeitus vairuotojo pažymėjimų pavyzdžius, teisė vairuoti tuščią autobusą be keleivių galioja tik Vokietijos teritorijoje ir taikomas nacionalinis kodas.

Kad galėtų vairuoti autobusus su keleiviais tarptautiniuose keliuose, D3 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimą. Keitimo atveju kitoje valstybėje narėje D1, D1E, D ir DE kategorijos turi būti suteiktos tiems pažymėjimų savininkams, kurie turi teisę vairuoti „Klasse 5“ transporto priemones ir kurie turi D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimus.

4. „Klasse 2“, „Klasse 3“ arba „Klasse 5“ vairuotojo pažymėjimo savininkas, kuriam pažymėjimas buvo išduotas iki 1954 m. gruodžio 1 d., neribotą teisę vairuoti A kategorijos transporto priemones turi tik pakeitęs pažymėjimą. Nekeičiant pažymėjimo, šio pavyzdžio pažymėjimas jo savininkui suteikia teisę vairuoti tik A 79 (≤ 250 cm^3) transporto priemones.

5. Nekeičiant dokumento, taikomos tokios nuostatos:

Jeigu „Klasse 1“ vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas iki 1954 m. gruodžio 1 d., jo savininkas turi teisę vairuoti tik B 79 (≤ 700 cm^3) transporto priemones. Jeigu „Klasse 1“ vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas po šios datos iki 1957 m. balandžio 1 d. arba „Klasse 2“ vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas po 1957 m. balandžio 1 d., jo savininkas turi teisę vairuoti tik B 79 (≤ 250 cm^3) transporto priemones.

Dokumentą pakeitus nauju pažymėjimu, jo savininkui suteikiama visa B kategorija.

6. Jeigu „Klasse 2“, „Klasse 3“, „Klasse 4“ arba „Klasse 5“ savininkas vairuotojo pažymėjimą gavo arba, remiantis § 6 StVZO ar § 85 StVZO, vairuotojo pažymėjimas jam buvo išduotas iki 1980 m. balandžio 1 d., toks savininkas turi teisę vairuoti dar ir A1 kategorijos transporto priemones. Tokiu atveju „Klasse 3“ nėra vien nacionalinė kategorija.

Vokietija 5 (D5) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Vokietijos Demokratinėje Respublikoje nuo 1982 m. birželio 1 d. iki 1990 m. spalio 2 d.

Apibūdinimas: ryškiai rausvos spalvos, popierinis, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

D5 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A1, A
B	B, BE, C1 (žr.: 2, 3)
C	B, BE, C1, C1E, C (žr.: 1, 3)
D	B, BE, C1, C1E, *D1, D* (žr.: 1, 3)
BE	B, BE, C1, C1E (žr. 2)
CE	B, BE, C1, C1E, C, CE (žr. 1)
DE	B, BE, C1, C1E, *D1, D1E, D, DE* (žr.: 1, 3)

Papildoma informacija:

1. Jeigu teisių pagal „Klasse C“, „CE“, „D“ ir „DE“ vairuotojo pažymėjimą savininkui 50 metų sukako iki 1999 m. gruodžio 31 d., jo teisės nustoja galioti 2000 m. gruodžio 31 d. Toks vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti iki 2000 m. gruodžio 31 d. ir bus paisoma naujo pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo galiojimo laiko bei medicininio patikrinimo periodiškumo. Jeigu vairuotojo pažymėjimo savininkui 50 metų sukanka po 1999 m. gruodžio 31 d., jis privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti, kai jam sukanka 50 metų, ir toks naujo pavydžio pažymėjimas galios penkerius metus.

Kai vairuotojo pažymėjimo savininkas nuolatos apsigyvena kitoje valstybėje narėje ir nesilaiko pirmiau nurodytų taisyklių, jo „Klasse 2“ teisės neturėtų būti pripažintos (nebent jis savo nuolatinę gyvenamąją vietą būtų pakeitęs anksčiau, negu jam buvo imta taikyti minėtas taisykles).

2. „Klasse B“ ir „BE“ pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti ir transporto priemonę CE 79 (> 12 t, tačiau turinčią ne daugiau kaip tris ašis).

Ši teisė turi atsispindėti naujajame vairuotojo pažymėjime, kuris išduodamas tik gavus aiškų pažymėjimo savininko prašymą.

3. Transporto priemonės „Klasse B“ vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę be keleivių vairuoti tokius autobusus, kurių maksimalus svoris negali viršyti 7,5 t, taip pat ir tarptautiniuose keliuose, ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo.

Transporto priemonės „Klasse C“ vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti autobusus be keleivių tarptautiniuose keliuose ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo. Vokietijoje pakeitus vairuotojo pažymėjimų pavyzdžius, teisė vairuoti autobusą galioja tik Vokietijos teritorijoje ir taikomas nacionalinis kodas.

Kad galėtų vairuoti autobusus su keleiviais tarptautiniuose keliuose, D5 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo turėti dar ir D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimą. Keitimo atveju kitoje valstybėje narėje D1, D1E, D ir DE kategorijos turi būti suteiktos tiems pažymėjimų savininkams, kurie turi teisę vairuoti „Klasse D“ ar „DE“ (D5) transporto priemones ir kurie turi D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimus.

Vokietija 6 (D6) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Vokietijoje nuo 1986 m. balandžio 1 d. iki 1998 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

D6 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
1	A1, A (žr. 2)
1a	A1, A
1b	A1
2	B, BE, C1, C1E, C, CE (žr.: 1, 3, 5)
3	B, BE, C1, C1E (žr.: 3, 4, 5)
(4)	— (žr. 6)
(5)	—

Papildoma informacija:

1. Jeigu teisių pagal „Klasse 2“ vairuotojo pažymėjimą savininkui 50 metų sukako iki 1999 m. gruodžio 31 d., jo teisės nustoja galioti 2000 m. gruodžio 31 d. Toks vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti iki 2000 m. gruodžio 31 d. ir bus paisoma naujo pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo galiojimo laiko bei medicininio patikrinimo periodiškumo. Jeigu vairuotojo pažymėjimo savininkui 50 metų sukanka po 1999 m. gruodžio 31 d., jis privalo savo pažymėjimą naujo pavyzdžio pažymėjimu pakeisti, kai jam sukanka 50 metų, ir toks naujo pavyzdžio pažymėjimas galios penkerius metus.

   Kai vairuotojo pažymėjimo savininkas nuolatos apsigyvena kitoje valstybėje narėje ir nesilaiko pirmiau nurodytų taisyklių, jo „Klasse 2“ teisės neturėtų būti pripažintos (nebent jis savo nuolatinę gyvenamąją vietą būtų pakeitęs anksčiau, negu jam buvo imta taikyti minėtas taisykles).

2. Kai D1 pavyzdžio „Klasse 1“ vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas iki 1954 m. gruodžio 31 d. (iki 1960 m. spalio 1 d. – Sarlando žemėje), pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti dar ir B 79 (≤ 700 cm^3) kategorijos transporto priemones ir neprivalo keisti pažymėjimo. Pakeitus tokį vairuotojo pažymėjimą, jo savininkui suteikiamas visas B kategorijos vairuotojo pažymėjimas.

   Pirmiau išdėstytos nuostatos D6 pavyzdžiui taikomos tik tuo atveju, kai D1 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimas tam pačiam savininkui buvo išduotas iki atitinkamų datų, o vėliau pakeistas D6 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimu.

3. Jeigu „Klasse 2“ arba „Klasse 3“ vairuotojo pažymėjimas buvo gautas iki 1954 m. gruodžio 1 d. (iki 1960 m. spalio 1 d. – Sarlando žemėje), pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti dar ir A1 ir A79 (≤ 250 cm^3) kategorijų transporto priemones. Abiem atvejais pažymėjimo savininkui, kai jis pakeičia pažymėjimą, suteikiama neribota A kategorijos teisė. Jeigu „Klasse 2“ arba „Klasse 3“ pažymėjimas buvo gautas po pirmiau minėtų datų, bet iki 1980 m. balandžio 1 d., jis suteikia savininkui teisę vairuoti dar ir A1 kategorijos transporto priemones.

Pirmiau išdėstytos nuostatos D6 pavyzdžiui taikomos tik tuo atveju, kai D1 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimas tam pačiam savininkui buvo išduotas iki atitinkamų datų, o vėliau pakeistas D6 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimu.

4. „Klasse 3“ pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti ir transporto priemonę C 79 (> 12 t, tačiau turinčią ne daugiau kaip tris ašis).

Ši teisė turi atsispindėti naujajame vairuotojo pažymėjime, kuris išduodamas tik gavus aiškų pažymėjimo savininko prašymą.

5. Transporto priemonės „Klasse 3“ savininkas turi teisę vairuoti tokius autobusus be keleivių, kurių maksimalus svoris negali viršyti 7,5 t, taip pat ir tarptautiniuose keliuose, ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo. Transporto priemonės „Klasse 2“ savininkas turi teisę vairuoti autobusus be keleivių tarptautiniuose keliuose ir neprivalo turėti D2 pavyzdžio pažymėjimo. Vokietijoje pakeitus pažymėjimų pavyzdžius, teisė vairuoti autobusą be keleivių galioja tik Vokietijos teritorijoje ir taikomas nacionalinis kodas.

Kad galėtų vairuoti autobusus su keleiviais tarptautiniuose keliuose, D6 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo savininkas privalo papildomai turėti D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimą. Keitimo atveju kitoje valstybėje narėje D1, D1E, D ir DE kategorijos turi būti suteiktos tiems pažymėjimų savininkams, kurie turi „Klasse 2“ (D6) ir D2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimus.

6. Kai D1 pavyzdžio „Klasse 4“ teisė buvo suteikta iki 1954 m. gruodžio 1 d. (iki 1960 m. spalio 1 d. – Sarlando žemėje), tai yra ne vien nacionalinė kategorija, bet ir tokia kategorija, kuri suteikia vairuotojo pažymėjimo savininkui teisę vairuoti šių kategorijų transporto priemones: A1, A 79 (≤ 250 cm^3) ir B 79 (≤ 700 cm^3). Abiem atvejais savininkui, kai jis pakeičia pažymėjimą, suteikiama neribota A kategorijos teisė. Jeigu „Klasse 4“ vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas po minėtų datų, tačiau iki 1980 m. balandžio 1 d., jis suteikia teisę vairuoti A1 kategorijos transporto priemones.

Pirmiau esančios nuostatos D6 pavyzdžiui taikomos tik tuo atveju, kai D1 pavyzdžio pažymėjimas tam pačiam savininkui buvo išduotas iki atitinkamų datų, o vėliau pakeistas D6 pavyzdžio pažymėjimu.

Vokietija 7 (D7) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Vokietijoje nuo 1999 m. sausio 1 d.

Apibūdinimas: plastikinė kortelė pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą.

Atitikmenų lentelė

D7 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
C1	C1
C	C
D1	D1
D	D
BE	BE
C1E	C1E
CE	CE
D1E	D1E
DE	DE

GRAIKIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Graikija 1 (GR1) pavyzdžio vairuotojų pažymėjimai

Buvo išduodami Graikijoje nuo 1987 m. sausio 12 d. iki 1997 m. kovo 30 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

GR1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
B Για επαγγελματική χρήση	B*
Γ	C
Δ	D
BE	BE
ΓΕ	CE
ΔΕ	DE

Graikija 2 (GR2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Graikijoje nuo 1997 m. balandžio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių lapų, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

GR2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1 / A1	A1
A / A	A
B1 / B1	B1
B / B	B
C / Γ	C
D / Δ	D
BE / BE	BE
CE /Γ E	CE
DE /Δ E	DE

ISPANIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Ispanija 1 (SP1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Ispanijoje nuo 1984 m. kovo 4 d. iki 1997 m. birželio 26 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

SP1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A2	A
B1	B
B1E, B2E	BE
B2	B profesiniams tikslams
C1	C1
C1E, C2E	C1E
C2	C, CE (žr. 1)
D	D
DE	DE

Papildoma informacija:

C2 kategorijos vairuotojo pažymėjimo savininkas, jeigu jis turi ir D kategorijos vairuotojo pažymėjimą, turi teisę papildomai vairuoti DE kategorijos transporto priemonę.

Ispanija 2 (SP2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Ispanijoje nuo 1997 m. birželio 27 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių lapų, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

SP2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
C1	C1
C	C
D1	D1
D	D
BE	BE
C1E	C1E
CE	CE
D1E	D1E
DE	DE

PRANCŪZIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Prancūzija 1 (F1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Prancūzijoje iki 1954 m.

Apibūdinimas: rausvos spalvos kortelė, dviejų lapų, pirmojoje pusėje fotografija.

Atitikmenų lentelė

F1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
—	B (žr. 1)
1º Voitures affectés à des transports en commun	D
2º Véhicules pesant en charge plus de 3 000 kg	C
3º Motocycles à deux roues	A

Papildoma informacija:

Jeigu kitoje vairuotojo pažymėjimo pusėje nieko nenurodyta, toks pažymėjimas 1º, 2º a 3º kategorijų transporto priemonių vairavimui negalioja. Todėl negali būti nurodyta lygiavertė teisė į B kategoriją, kuri nėra numatyta vienos iš trijų nurodytų kategorijų atžvilgiu. Lentelės A eilutėje pažymėta:

„—“.

Prancūzija 2 (F2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Prancūzijoje nuo 1954 m. iki 1975 m. sausio 20 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis (gerokai didesnis už Direktyvos 91/439/EEB I priede nurodytus pavyzdžius), šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

F2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1, B1
A	A1, A, B1
B	A1, B1, B
C	A1, B1, B, BE, C, CE, D, DE
D	A1, B1, B, BE, *C, CE, D, DE* (žr. 1)
BE	A1, B1, B, BE
CE	A1, B1, B, BE, C, CE, D, DE
DE	A1, B1, B, BE, *C, CE, D, DE* (žr. 1)
FA1	A1 + kodas (10, 15, …)
FA	A + kodas (10, 15, …)
FB	B + kodas (10, 15, …)

Papildoma informacija:

Jeigu egzaminavimui skirta transporto priemonė, kurią vairuodamas vairuotojo pažymėjimo savininkas išlaikė praktinį egzaminą D arba DE kategorijai, svėrė ≤3,5 t, pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti tik tokių kategorijų transporto priemones: A1, B1, B, BE, D 79 (≤ 3 500 kg).

Prancūzija 3 (F3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Prancūzijoje nuo 1975 m. sausio 20 d. iki 1980 m. kovo 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis (gerokai didesnis už Direktyvos 91/439/EEB I priede nurodytus pavyzdžius), šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

F3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1, B1
A	A1, A, B1
B	A1, B1, B
C	A1, B1, B, BE, C, CE 79 (≤ 12,5 t)
C1	A1, B1, B, BE, C, CE, D, DE
D	A1, B1, B, BE, *C, CE 79 (≤ 12,5 t), D, DE* (žr. 1)
BE	A1, B1, B, BE
DE	A1, B1, B, BE, C, CE, D, DE
FA1	A1
FA	A
FB	B
FBE	BE

Papildoma informacija:

1. Jeigu egzaminavimui skirta transporto priemonė, kurią vairuodamas vairuotojo pažymėjimo savininkas išlaikė praktinį egzaminą D kategorijai, svėrė ≤3,5 t (laikotarpiu nuo 1975 m. sausio 20 d. iki 1979 m. gegužės 31 d.), pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti tik tokių kategorijų transporto priemones: A1, B1, B, BE, D 79 (≤ 3 500 kg).

2. Jeigu egzaminavimui skirta transporto priemonė svėrė ≤ 7 t (laikotarpiu nuo 1979 m. birželio 1 d. iki 1980 m. kovo 1 d.), pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti tokių kategorijų transporto priemones: A, B1, B, BE, D 79 (≤ 3 500 kg).

Prancūzija 4 (F4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Prancūzijoje nuo 1980 m. kovo 1 d. iki 1985 m. sausio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos (gerokai didesnis už Direktyvos 91/439/EEB I priede nurodytus pavyzdžius), šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

F4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1, B1
A2	A1, A, B1
A3	A1, A, B1
A4	B1
B	A1, B1, B
BE	A1, B1, B, BE
C	A1, B1, B, BE, C, CE 79 (≤ 12,5 t)
C1	A1, B1, B, BE, C, CE, D, DE
D	A1, B1, B, BE, C, CE 79 (≤ 12,5 t), D, DE (žr. 1)
DE	A1, B1, B, BE, C, CE 79 (≤ 12,5 t), D, DE
FA1	A1, B1
FA2	A1, A, B1
FA3	A1, A, B1
FA4	B1
FB	A1, B1, B

Papildoma informacija:

Jeigu egzaminavimui skirta transporto priemonė, kurią vairuodamas pažymėjimo savininkas išlaikė praktinį egzaminą D kategorijai, svėrė ≤ 7 t, pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti tik tokių kategorijų transporto priemones: A1, B1, B, BE, D 79 (≤ 3500 kg).

Prancūzija 5 (F5) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Prancūzijoje nuo 1985 m. sausio 1 d. iki 1990 m. birželio 30 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

F5 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
AT	B1
AL	A1, B1
A	A1, A, B1
B	A1, B1, B
BE	A1, B1, B, BE
C	A1, B1, B, BE, C, CE, D, DE
C limité	A1, B1, B, BE, C, CE 79 (≤ 12,5 t)
CE	A1, B1, B, BE, C, CE
D	A1, B1, B, BE, *C, CE 79 (≤ 12,5 t), D, DE* (žr. 1)
DE	A1, B1, B, BE, C, CE 79 (≤ 12,5 t), D, DE

Papildoma informacija:

Jeigu D kategorijos egzaminavimui skirta transporto priemonė svėrė mažiau nei 3,5 t, vairuotojo pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti tokių kategorijų transporto priemones: A1, B1, B, BE, D 79 (≤ 3 500 kg).

Prancūzija 6 (F6) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Prancūzijoje nuo 1990 m. liepos 1 d. iki 1994 m. lapkričio 15 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

F6 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
AT	B1
AL	A1, B1
A	A1, A, B1
B	A1, B1, B
BE	A1, B1, B, BE
C	C
CE	C, CE
D	D
DE	D, DE

Prancūzija 7 (F7) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Prancūzijoje nuo 1994 m. lapkričio 15 d. iki 1999 m. vasario 28 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

F7 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
AT	B1
AL	A1, B1
A	A1, A, B1
B	A1, B1, B
BE	A1, B1, B, BE
C	C
CE	C, CE
D	D
DE	D, DE

Prancūzija 8 (F8) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Prancūzijoje nuo 1999 m. kovo 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

F8 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A1, A
B1	B1
B	A1, B1, B
BE	A1, B1, B, BE
C	B, C
CE	B, BE, C, CE
D	B, D
DE	B, BE, D, DE

AIRIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Airija 1 (IRL1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Airijoje nuo 1989 m. lapkričio 13 d. iki 1992 m. birželio 25 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

IRL1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(W)	—

Papildoma informacija:

Šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai buvo išduodami anglų arba airių (keltų) kalba, bet ne dviem kalbomis.

Airija 2 (IRL2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Airijoje nuo 1992 m. birželio 25 d. iki maždaug 1999 m. lapkričio 8 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

IRL2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(W)	—

Papildoma informacija:

Šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai buvo išduodami dviem kalbomis, tekstas anglų kalba užrašytas prieš tekstą airių (keltų) kalba.

Airija 3 (IRL3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Airijoje maždaug nuo 1999 m. lapkričio 8 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių lapų, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

IRL3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE

Papildoma informacija:

Šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai buvo išduodami dviem kalbomis, tekstas airių (keltų) kalba užrašytas prieš tekstą anglų kalba.

ITALIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Bendro pobūdžio pastaba: jeigu pažymėjimo savininkas profesiniais tikslais nori vairuoti D arba D + E kategorijų transporto priemones, be atitinkamo pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo, visi Italijos pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai privalo būti su *Certificato di abilitazione professionale* (profesinės kompetencijos pažyma).

Italija 1 (I1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Italijoje nuo 1959 m. iki 1988 m.

Apibūdinimas: rausvos ir mėlynos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

I1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A1, A
B	B
BE	B, BE
C	C
CE	C, CE
D	D
DE	D, DE
(F)	—

Italija 2 (I2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Italijoje nuo 1988 m. iki 1994 m.

Apibūdinimas: rausvos ir mėlynos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

I2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A1, A
B	B
BE	B, BE
C	C
CE	C, CE
D	D
DE	D, DE

Italija 3 (I3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Italijoje nuo 1994 m. iki 1995 m.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

I3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A1, A
B	B
BE	B, BE
C	C
CE	C, CE
D	D
DE	D, DE

Italija 4 (I4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Italijoje nuo 1995 m. iki 1997 m.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

I4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	B, BE
C	C1
C1E	C1, C1E
C	C
CE	C, CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	D, DE

Papildoma informacija:

Jaunesni nei 21 metų vairuotojo pažymėjimų savininkai, norintys turėti teisę vairuoti C ir CE kategorijų transporto priemones, privalo turėti profesinės kompetencijos pažymą.

Italija 5 (I5) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Italijoje nuo 1997 m. iki 1999 m.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

I5 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	B, BE
C1	C1
C1E	C1, C1E
C	C
CE	C, CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	D, DE

Papildoma informacija:

Jaunesni nei 21 metų vairuotojo pažymėjimų savininkai, norintys turėti teisę vairuoti C ir CE kategorijų transporto priemones, privalo turėti profesinės kompetencijos pažymą.

Italija 6 (I6) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Italijoje nuo 1999 m.

Apibūdinimas: plastikinė kortelė pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą.

Atitikmenų lentelė

I6 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A1, A
B	B
BE	B, BE
C	C
CE	C, CE
D	D
DE	D, DE

LIUKSEMBURGE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Liuksemburgas 1 (L1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Liuksemburge iki 1985 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

L1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A
(A2)	—
(A3)	—
B1/B2	B (žr. 1)
C1/C2	C
CE2	C, CE (žr. 2)
D	D
(F1/2/3)	—

Papildoma informacija:

1. Jei B1/B2 kategorijos vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas iki 1977 m. liepos 1 d., jo savininkas turi teisę vairuoti dar ir A kategorijos transporto priemones.

2. E2 kategorija suteikia teisę vairuoti priekabas ir puspriekabes, kurių maksimali leistina masė yra didesnė nei 1 750 kg.

Liuksemburgas 2 (L2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Liuksemburge iki 1985 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

L2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A
(A3)	—
B1/B2	B (žr. 1)
C1 + 2	C
CE2	C, CE (žr. 2)
D	D
(F1/2/3)	—

Papildoma informacija:

1. Jei B1/B2 kategorijos vairuotojo pažymėjimas buvo išduotas iki 1977 m. liepos 1 d., jo savininkas turi teisę vairuoti dar ir A kategorijos transporto priemones.

2. E2 kategorija suteikia teisę vairuoti priekabas ir puspriekabes, kurių maksimali leistina masė yra didesnė nei 1 750 kg.

Liuksemburgas 3 (L3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Liuksemburge nuo 1986 m. sausio 1 d. iki 1996 m. rugsėjo 30 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

L3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A
(A2)	—
(A3)	—
B	B
BE1	B
C	C
CE2	CE
D	D

Liuksemburgas 4 (L4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Liuksemburge nuo 1996 m. spalio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

L4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE

NYDERLANDUOSE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Nyderlandai 1 (NL1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Nyderlanduose nuo 1987 m. liepos 1 d. iki 1996 m. birželio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos ir pilkos spalvos, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

NL1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

Nyderlandai 2 (NL2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Nyderlanduose nuo 1996 m. birželio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

NL2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

AUSTRIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Austrija 1 (A1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Austrijoje nuo 1947 m. kovo 21 d. iki 1952 m. gegužės 15 d.

Apibūdinimas: pilkai rudos spalvos, popierinis, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

A1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
a	A1
b	A
c1	B
c2	B
d	C, CE
(e)	—
(f1)	—
(f2)	—

Austrija 2 (A2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Austrijoje nuo 1952 m. gegužės 16 d. iki 1955 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: pilkai rudos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

A2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A1
B	A
c1	B
c2	B
d1	C, CE
d2	D, DE
(e)	—
(f1)	—
(f2)	—

Austrija 3 (A3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Austrijoje nuo 1956 m. sausio 1 d. iki 1997 m. lapkričio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

A3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A, B1 79 (≤ 400 kg)
B	B
C	C
D	D
E	(žr. 1)
(F)	—
(G)	—
(H)	—

Papildoma informacija:

1. Šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimų išvaizda gali būti įvairi. Tačiau teisių turinio atžvilgiu šio pavyzdžio pažymėjimų išdavimo laikotarpiu neįvyko jokių ryškių pokyčių.

2. Iki pavyzdžio A4 įvedimo taikant Direktyvą 91/439/EEB BE, CE ir DE kategorijų nebuvo. E kategorija buvo savarankiška, neterminuotai galiojanti kategorija. Ji galiojo tik kartu su kita kategorija tokiu būdu: E + B: BE; E + C: CE; E + D: DE. Teisės vairuoti E kategorijos transporto priemones galiojimas atitinka pagrindinių teisių galiojimą, pvz., penkerių metų terminas taikomas D kategorijai ir E + D kategorijoms.

Austrija 4 (A4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Austrijoje nuo 1997 m. lapkričio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

A4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	A1, B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

PORTUGALIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Portugalija 1 (P1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Portugalijoje iki 1990 m. vasario 19 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

P1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
(A1)	—
A	A
B	B
BE	BE
BG/BEG	B/BE (žr. 1)
C	C
CE	CE
CG/CEG	C/CE (žr. 1)
D	D
DE	DE
DG/DEG	D/DE (žr. 1)
(F)	—

Papildoma informacija:

Ši kategorija suteikia teisę vairuotojo pažymėjimo savininkui vairuoti transporto priemones profesiniais tikslais.

Portugalija 2 (P2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Portugalijoje nuo 1990 m. vasario 19 d. iki 1994 m. liepos 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

P2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

Portugalija 3 (P3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Portugalijoje nuo 1994 m. liepos 1 d. iki 1998 m. spalio 18 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą

Atitikmenų lentelė

P3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

Portugalija 4 (P4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Portugalijoje nuo 1998 m. spalio 19 d. iki 1999 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, popierinis, šešių lapų, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

P4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

Portugalija 5 (P5) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Portugalijoje nuo 1999 m. liepos 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos plastikinė kortelė, pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą.

Atitikmenų lentelė

P5 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

Papildoma informacija:

Nuo 1999 m. liepos 1 d. palaipsniui buvo įvedamas plastikinės kortelės pavidalo pavyzdys. Nuo 1999 m. liepos 1 d. iki gruodžio 31 d. išduodami abu pavyzdžiai – P4 ir P5.

SUOMIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Suomija 1 (FIN1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Suomijoje nuo 1972 m. liepos 1 d. iki 1990 m. spalio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, su plastikiniu apvalkalu, dviejų lapų.

Atitikmenų lentelė

FIN1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE
KT	A
(T)	—

Suomija 2 (FIN2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Suomijoje nuo 1990 m. spalio 1 d. iki 1996 m. birželio 30 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos plastikinė kortelė.

Atitikmenų lentelė

FIN2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE
(T)	—

Suomija 3 (FIN3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Suomijoje nuo 1996 m. liepos 1 d. iki 1997 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos plastikinė kortelė.

Atitikmenų lentelė

FIN3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(T)	—

Suomija 4 (FIN4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Suomijoje nuo 1998 m. sausio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos plastikinė kortelė, pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą.

Atitikmenų lentelė

FIN4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(T)	—

Suomija 5 (FIN5) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Alandų salose nuo 1973 m. rugpjūčio 1 d. iki 1992 m. gegužės 31 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, padengtas plastiku, dviejų lapų.

Atitikmenų lentelė

FIN5 (Alandų) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE
K	A1
KT	A
(T)	—

Suomija 6 (FIN6) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Alandų salose nuo 1992 m. birželio 1 d. iki 1997 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos plastikinė kortelė.

Atitikmenų lentelė

FIN6 (Alandų) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE
(T)	—

Suomija 7 (FIN7) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Alandų salų teritorijoje nuo 1998 m. sausio 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos plastikinė kortelė, pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą.

Atitikmenų lentelė

FIN7 (Alandų) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(T)	—

ŠVEDIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Švedija 1 (S1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Švedijoje nuo 1988 m. spalio 1 d. iki 1996 m. birželio 30 d.

Apibūdinimas: plastikinė kortelė (išvaizda pakeista 1993 m. sausio 1 d.).

Atitikmenų lentelė

S1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A (žr. 1)
B	B (žr. 2)
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

Papildoma informacija:

1. Vairuotojo pažymėjimų savininkai, kurie gavo teisę iki 1996 m. liepos 1 d. vairuoti A kategorijos transporto priemones, taikant apribojimus lengvųjų motociklų atžvilgiu, turi teisę vairuoti motorines transporto priemones, kurių variklio darbinis tūris neviršija 125 cm^3 ir galingumas (kW) neribojamas. Ši teisė išlieka iki vairuotojo pažymėjimo galiojimo pabaigos. Išdavus naują vairuotojo pažymėjimą, jo savininkas pagal Direktyvą 91/439/EEB turi teisę vairuoti tik A1 transporto priemones. Paprastas keitimas kas 10 metų neturi poveikio pažymėjimo galiojimui.

2. Vairuotojo pažymėjimų savininkai, kurie iki 1996 m. liepos 1 d. gavo B kategorijos pažymėjimą, turi teisę vairuoti lengvuosius automobilius, kurių maksimali masė viršija 3,5 t, jeigu transporto priemonė yra įregistruota kaip lengvasis automobilis, o ne kaip lengvasis sunkvežimis. Ši teisė išlieka iki vairuotojo pažymėjimo galiojimo pabaigos. Išdavus naują vairuotojo pažymėjimą, jo savininkas pagal Direktyvą 91/439/EEB turi teisę vairuoti tik B transporto priemones. Paprastas keitimas kas 10 metų neturi poveikio pažymėjimo galiojimui, o tai reiškia, kad minėta teisė gali išlikti po tokio pakeitimo.

Švedija 2 (S2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Švedijoje nuo 1996 m. liepos 1 d.

Apibūdinimas: plastikinė kortelė, pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą (išdėstymas pakeistas 1997 m. sausio 1 d. ir 1999 m. birželio 1 d.).

Atitikmenų lentelė

S2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE
(TAKSI)	— (žr. 1)

Papildoma informacija:

Nacionalinė kategorija „Taksi“ buvo panaikinta 1998 m. spalio 1 d.

JUNGTINĖJE KARALYSTĖJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Jungtinė Karalystė 1 (UK1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Didžiojoje Britanijoje nuo 1976 m. sausio mėn. iki 1986 m. sausio mėn.

Apibūdinimas: žalios spalvos, pailgas, sulankstomas.

Atitikmenų lentelė

UK1 (Didžioji Britanija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	B, BE, C1, C1E 79 (≤ 8,25 t) (žr. 1)
B	B 78, BE 78, C1 78, C1E 78, 79 (≤ 8,25 t) (žr. 2)
C	B1 79 (≤ 425 kg)
D	A
(E, F, G, H, J, K, L, M, N)	—

Papildoma informacija:

1. A grupės vairuotojo pažymėjimų savininkai turi teisę ne samdos pagrindais ir ne už atlygį (ne profesiniais tikslais, be tiesiogiai ar netiesiogiai mokančių keleivių) vairuoti D1 ir D1E transporto priemones, taip pat C1E transporto priemones, jei priekabos ir vilkiko bendras svoris neviršija 8,25 t.

2. Kaip ir A grupės pažymėjimų savininkai, tačiau visos transporto priemonės turi būti tik su automatinėmis pavarų dėžėmis.

Jungtinė Karalystė 2 (UK2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Didžiojoje Britanijoje nuo 1986 m. sausio mėn. iki 1990 m. birželio mėn.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, sulankstomas. Pats vairuotojo pažymėjimas sudaro tik tam tikrą dalį, likusi dalis yra dublikatas.

Atitikmenų lentelė

UK2 (Didžioji Britanija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	B, BE, C1, C1E (žr. 1)
B	B 78, BE 78, C1 78, C1E 78 (žr. 2)
C	B1 79 (≤ 425 kg)
D	A
(E, F, G, H, J, K, L, M, N)	—

Papildoma informacija:

1. A grupės vairuotojo pažymėjimų savininkai turi teisę ne samdos pagrindais ir ne už atlygį (ne profesiniais tikslais, be tiesiogiai ar netiesiogiai mokančių keleivių) vairuoti D1 ir D1E transporto priemones, taip pat C1E transporto priemones, jei priekabos ir vilkiko bendras svoris neviršija 8,25 t.

2. Kaip ir A grupės pažymėjimų savininkai, tačiau visos transporto priemonės turi būti tik su automatinėmis pavarų dėžėmis.

Jungtinė Karalystė 3 (UK3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Didžiojoje Britanijoje nuo 1990 m. birželio mėn. iki 1996 m. gruodžio mėn.

Apibūdinimas: rausvos ir žalios spalvos, sulankstomas. Pats vairuotojo pažymėjimas sudaro tik dalį pažymėjimo, likusi dalis yra dublikatas.

Atitikmenų lentelė

UK3 (Didžioji Britanija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B1	B1
B	B, C1E (žr. 1)
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(F, G, H, K, P)	—

Papildoma informacija:

B kategorijos vairuotojo pažymėjimų savininkai turi teisę ne samdos pagrindais ir ne už atlygį (ne profesiniais tikslais, be tiesiogiai ar netiesiogiai mokančių keleivių) vairuoti D1 ir D1E transporto priemones, taip pat C1E transporto priemones, jei priekabos ir vilkiko bendras svoris neviršija 8,25 t.

Jungtinė Karalystė 4 (UK4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Didžiojoje Britanijoje nuo 1997 m. sausio mėn.

Apibūdinimas: rausvos ir žalios spalvos, sulankstomas. Vairuotojo pažymėjimas sudaro tik tam tikrą dalį, likusi dalis yra dublikatas.

Atitikmenų lentelė

UK4 (Didžioji Britanija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(F, G, H, K, P)	—

Jungtinė Karalystė 5 (UK5) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Didžiojoje Britanijoje nuo 1998 m. liepos mėn.

Apibūdinimas: rausvos spalvos plastikinė kortelė, pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą. Dublikatas, kuriame rašomos nuobaudos už eismo taisyklių pažeidimus, išduodamas atskirai. Dėl naujo pavyzdžio vairuotojo pažymėjimų palaipsnio įvedimo šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo išdavimo laikotarpis iš dalies sutampa su UK4 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimo išdavimo laikotarpiu.

Atitikmenų lentelė

UK5 (Didžioji Britanija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(F, G, H, K, L, M, N, P)	—

Jungtinė Karalystė 6 (UK6) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Šiaurės Airijoje nuo 1986 m. sausio mėn. iki 1990 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimas – tai popierinis vairuotojo pažymėjimas, kuriame yra speciali vieta pražangų žymoms, ir plastikinė fotokopija. Vairuotojo pažymėjimo savininko duomenys surašomi tiek pačiame pažymėjime, tiek jo dublikate.

Atitikmenų lentelė

UK6 (Šiaurės Airija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	B, BE, C1, C1E (≤ 8,25 t), D1, D1E (žr. 1)
B	B 78, BE 78, C1 78, C1E 78, 79 (≤ 8,25 t), D1 78, D1E 78 (žr. 2)
C	B1 (≤ 425 kg)
D	A
(E, F, G, H, J, K, L, M, N)	—

Papildoma informacija:

1. A grupės vairuotojo pažymėjimų savininkai turi teisę ne samdos pagrindais ir ne už atlygį (ne profesiniais tikslais) vairuoti D1 ir D1E transporto priemones.

2. B kategorijos vairuotojo pažymėjimų savininkai turi teisę vairuoti tik transporto priemones su automatine pavarų dėže. Be to, jie dar turi teisę ne samdos pagrindais ir ne už atlyginimą vairuoti D1 ir D1E transporto priemones su automatine pavarų dėže.

Jungtinė Karalystė 7 (UK7) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Šiaurės Airijoje nuo 1991 m. sausio 1 d. iki 1996 m. gruodžio 31 d.

Apibūdinimas: šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimas – tai popierinis vairuotojo pažymėjimas, kuriame yra speciali vieta pražangų žymoms, ir plastikinė fotokopija su pažymėjimo savininko duomenimis.

Atitikmenų lentelė

UK7 (Šiaurės Airija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B1	B1
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(F, G, H, K, L, N, P)	—

Jungtinė Karalystė 8 (UK8) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Šiaurės Airijoje nuo 1997 m. sausio 1 d. iki 1999 m. kovo 31 d.

Apibūdinimas: šio pavyzdžio vairuotojo pažymėjimas – tai popierinis vairuotojo pažymėjimas, kuriame yra speciali vieta pražangų žymoms, ir plastikinė fotokopija su pažymėjimo savininko duomenimis.

Atitikmenų lentelė

UK8 (Šiaurės Airija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(F, G, H, K, L, N, P)	—

Jungtinė Karalystė 9 (UK9) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Šiaurės Airijoje nuo 1999 m. balandžio 1 d.

Apibūdinimas: plastikinė kortelė pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą ir popierinis dublikatas, kuriame žymimi eismo taisyklių pažeidimai.

Atitikmenų lentelė

UK9 (Šiaurės Airija) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(F, K, L, N, P)	—

Jungtinė Karalystė 10 (UK10) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Gibraltare nuo 1990 m. gruodžio 2 d. iki 1997 m. sausio 15 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, šešių lapų.

Atitikmenų lentelė

UK10 (Gibraltaras) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A, B1 79 (≤ 400 kg)
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
C1	C
C1E	CE
D	D
DE	DE

Jungtinė Karalystė 11 (UK11) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Gibraltare nuo 1997 m. sausio 16 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, pagal Direktyvos 91/439/EEB I priedą.

Atitikmenų lentelė

UK11 (Gibraltaras) pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE

ISLANDIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Islandija 1 (ÍS1) pavyzdžio vairuotojo pažym½35jimai

Buvo išduodami Islandijoje nuo 1960 m. balandžio 12 d. iki 1981 m.

Apibūdinimas: žalios spalvos, laminuotas, dviejų lapų.

Atitikmenų lentelė

ÍS1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A, B1 79 (≤ 400 kg)
B	B, BE, C1, C1E, D1, D1E
C	(žr. 1)
D	C, CE
E	D, DE

Papildoma informacija:

Teisė vairuoti pagal tokius pažymėjimus C kategorijos transporto priemones – tai tik profesinis B kategorijos ir (arba) E kategorijos transporto priemonių vairavimas ir ji nėra susijusi su Direktyva 91/439/EEB.

Islandija 2 (ÍS2) pavyzdžio vairuotojo pažym½35jimai

Buvo išduodami Islandijoje nuo 1981 m. iki 1988 m. kovo 1 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, laminuotas, dviejų lapų.

Atitikmenų lentelė

ÍS2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A, B1 79 (≤ 400 kg)
B	B, BE, C1, C1E, D1, D1E
C	(žr. 1)
D	C, CE
E	D, DE

Papildoma informacija:

Teisė vairuoti pagal tokius pažymėjimus C kategorijos transporto priemones – tai tik profesinis B kategorijos ir (arba) E kategorijos transporto priemonių vairavimas ir ji nėra susijusi su Direktyva 91/439/EEB.

Islandija 3 (ÍS3) pavyzdžio vairuotojo pažym½35jimai

Buvo išduodami Islandijoje nuo 1988 m. kovo 1 d. iki 1993 m. gegužės 31 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, laminuotas, dviejų lapų.

Atitikmenų lentelė

ÍS3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A, B1 79 (≤ 400 kg)
B	B, BE, C1, C1E
C	(žr. 1)
D	C, CE
E	D, DE

Papildoma informacija:

Teisė vairuoti pagal tokius pažymėjimus C kategorijos transporto priemones – tai tik profesinis B kategorijos ir (arba) E kategorijos transporto priemonių vairavimas ir ji nėra susijusi su Direktyva 91/439/EEB.

Islandija 4 (ÍS4) pavyzdžio vairuotojo pažym½35jimai

Buvo išduodami Islandijoje nuo 1993 m. birželio 1 d. iki 1997 m. rugpjūčio 14 d.

Apibūdinimas: rausvos spalvos, laminuotas, dviejų lapų.

Atitikmenų lentelė

ÍS4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B, BE
C	(žr. 1)
D	C, CE
E	D, DE

Papildoma informacija:

Teisė vairuoti pagal tokius pažymėjimus C kategorijos transporto priemones – tai tik profesinis B kategorijos ir (arba) E kategorijos transporto priemonių vairavimas ir ji nėra susijusi su Direktyva 91/439/EEB.

Islandijos 5 (ÍS5) pavyzdžio vairuotojo pažym½35jimai

Išduodami Islandijoje nuo 1997 m. rugpjūčio 15 d.

Apibūdinimas: plastikinė kortelė, pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą.

Atitikmenų lentelė

ÍS5 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE

LICHTENŠTEINE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Lichtenšteinas 1 (FL1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Lichtenšteine nuo 1978 m. iki 1993 m.

Apibūdinimas: mėlynos spalvos, popierinis, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

FL1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B (profesiniams tikslams)
B	B
BE	BE
(C1)	—
(C1E)	—
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(F, G)	—

Lichtenšteinas 2 (FL2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Lichtenšteine nuo 1993 m.

Apibūdinimas: mėlynos spalvos, popierinis, keturių lapų.

Atitikmenų lentelė

FL2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A2	B1 79 (≤ 400 kg)
A	A
B	B
BE	BE
(C1)	—
(C1E)	—
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D2	D1 (žr. 1)
D2E	D1E (žr. 1)
D	D
DE	DE
(F, G)	—

Papildoma informacija:

D2 kategorijos vairuotojo pažymėjimų savininkai gali vairuoti D1 transporto priemones tik ne profesiniais tikslais. D2E kategorijos vairuotojo pažymėjimų savininkai gali vairuoti D1E transporto priemones tik ne profesiniais tikslais.

NORVEGIJOJE IŠDUODAMI VAIRUOTOJO PAŽYMĖJIMAI

Norvegija 1 (N1) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Norvegijoje nuo 1979 m. iki 1989 m.

Apibūdinimas: ryškiai rausvos spalvos, popierinis, padengtas plastiku, dviejų lapų.

Atitikmenų lentelė

N1 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE
(T)	—

Norvegija 2 (N2) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Norvegijoje nuo 1989 m. iki 1997 m.

Apibūdinimas: violetinės ir pilkos spalvos, popierinis, padengtas plastiku, dviejų lapų.

Atitikmenų lentelė

N2 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B (žr. 1)
BE	BE (žr. 2)
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE
D2	*C1*, D1 (žr. 3)
D2E	*C1E*, D1E (žr. 3)
(T)	—

Papildoma informacija:

1. Jeigu ant vairuotojo pažymėjimo yra antspaudas su užrašu: „Gjelder også for lett motorsykkel“, pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti dar ir A1 kategorijos transporto priemones.

2. Jeigu ant vairuotojo pažymėjimo yra antspaudas su užrašu: „Gjelder også for bil som har tillett totalvekt mindre enn 7 500 kg og høgst 8 pass. Plasser“, pažymėjimo savininkas turi teisę vairuoti dar ir C1, C1E kategorijų transporto priemones.

3. D2 kategorija vairuotojo pažymėjimo savininkui suteikia teisę C1 kategorijos transporto priemones vairuoti tik iki 2002 m. sausio 1 d. Tačiau jeigu pažymėjimo savininkas iki tos datos pratęsia savo pažymėjimą, jis įgyja teisę 10 metų nepertraukiamai vairuoti C1 kategorijos transporto priemones. Ta pati nuostata taikoma ir dėl teisių vairuoti C1E ir D2E kategorijų transporto priemones.

Norvegija 3 (N3) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Buvo išduodami Norvegijoje nuo 1989 m. iki 1997 m.

Apibūdinimas: violetinės ir pilkos spalvos, popierinis, padengtas plastiku, dviejų lapų. N3 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimas išduodamas „nynorsk“ (naująja norvegų) kalba, o ne „bokmål“ kalba (N2 pavyzdžio vairuotojo pažymėjimas).

Atitikmenų lentelė

N3 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A	A
B	B
BE	BE
C	C
CE	CE
D	D
DE	DE
D2	*C1*, D1 (žr. 1)
D2E	*C1E*, D1E (žr. 1)
(T)	—

Papildoma informacija:

D2 kategorija vairuotojo pažymėjimo savininkui suteikia teisę C1 kategorijos transporto priemones vairuoti tik iki 2002 m. sausio 1 d. Tačiau jeigu pažymėjimo savininkas iki tos datos pratęsia savo pažymėjimą, jis įgyja teisę 10 metų nepertraukiamai vairuoti C1 kategorijos transporto priemones. Ta pati nuostata taikoma ir dėl teisių vairuoti C1E ir D2E kategorijų transporto priemones.

Norvegija 4 (N4) pavyzdžio vairuotojo pažymėjimai

Išduodami Norvegijoje nuo 1997 m.

Apibūdinimas: plastikinė kortelė, pagal Direktyvos 91/439/EEB Ia priedą.

Atitikmenų lentelė

N4 pavyzdžio kategorijos	Kategorijų atitikmenys
A1	A1
A	A
B1	B1
B	B
BE	BE
C1	C1
C1E	C1E
C	C
CE	CE
D1	D1
D1E	D1E
D	D
DE	DE
(S, T)	—